EUROPA-
KOMMISSIONEN

UNIONENS HØJTSTÅENDE
REPRÆSENTANT FOR
UDENRIGSANLIGGENDER
OG SIKKERHEDSPOLITIK

Bruxelles, den 13.8.2018
JOIN(2018) 25 final

ANNEXES 1 to 2

BILAG

til

Fælles forslag til

Rådets afgørelse

om den holdning, der skal indtages på Den Europæiske Unions vegne i det blandede udvalg, der er nedsat ved rammeaftalen mellem Den Europæiske Union og dens medlemsstater på den ene side og Australien på den anden side, for så vidt angår det blandede udvalgs vedtagelse af afgørelser om det blandede udvalgs forretningsorden og af mandatet for underudvalgene og arbejdsgrupperne

BILAG 1

Afgørelse nr. 1/2018 truffet af det blandede udvalg EU-Australien

af ...

om vedtagelse af sin forretningsorden

DET BLANDEDE UDVALG EU-AUSTRALIEN HAR —

under henvisning til rammeaftalen mellem Den Europæiske Union og dens medlemsstater på den ene side og Australien på den anden side[1] ("aftalen"), særlig artikel 56, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) Dele af aftalen er blevet anvendt midlertidigt siden den [...].

(2) Det blandede udvalg bør derfor vedtage sin forretningsorden —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Forretningsordenen for det blandede udvalg EU-Australien som fastsat i bilaget vedtages.

Artikel 2

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for vedtagelsen.

Undertegnet i …, den

På vegne af det blandede udvalg EU-Australien

Formændene

[1] EUT L ….

Bilag til afgørelse 1

Rammeaftale mellem EU og Australien

DET BLANDEDE UDVALGS FORRETNINGSORDEN

Artikel 1

Opgaver og sammensætning

1. Det blandede udvalg varetager de opgaver, der er fastsat i aftalens artikel 56.

2. Det blandede udvalg består af repræsentanter for parterne på et passende niveau.

Artikel 2

Formand

Formandskabet for det blandede udvalg varetages i fællesskab af de to parter.

Artikel 3

Møder

1. Det blandede udvalg mødes normalt en gang årligt, medmindre parterne bestemmer andet. Formændene indkalder til møde, som afholdes skiftevis i Bruxelles og Canberra på en dato, som parterne fastsætter efter fælles overenskomst. Der kan efter anmodning fra en af parterne afholdes ekstraordinære møder i det blandede udvalg, hvis parterne er enige herom.

2. Det blandede udvalg mødes normalt på højt embedsmandsniveau, men kan mødes på ministerplan.

Artikel 4

Offentlighed

Møder i det blandede udvalg er ikke offentlige, medmindre andet bestemmes.

Artikel 5

Deltagere

1. Inden hvert møde underrettes formændene gennem sekretærerne om den planlagte sammensætning af parternes delegationer.

2. Når det er hensigtsmæssigt, kan eksperter eller repræsentanter for andre organer efter aftale mellem parterne indbydes til at deltage i det blandede udvalgs møder som observatører eller for at orientere om et bestemt emne.

Artikel 6

Sekretærer

En repræsentant for Tjenesten for EU's Optræden Udadtil og en repræsentant for Australiens udenrigs- og handelsministerium fungerer sammen som sekretærer for det blandede udvalg. Al korrespondance til og fra formændene for det blandede udvalg fremsendes til sekretærerne. Korrespondance til og fra formændene for det blandede udvalg kan have enhver skriftlig form, herunder e-mail.

Artikel 7

Mødedagsorden

1. Formændene opstiller en foreløbig dagsorden for hvert møde. Den udsendes sammen med de relevante dokumenter til den anden part senest 15 dage før mødets begyndelse.

2. Den foreløbige dagsorden skal indeholde de punkter, som er blevet forelagt formændene senest 21 dage før mødets begyndelse.

3. Det blandede udvalg vedtager dagsordenen ved begyndelsen af hvert møde. Punkter, som ikke er på den foreløbige dagsorden, kan optages på dagsordenen, hvis parterne er enige herom.

4. Formændene kan om nødvendigt, med parternes godkendelse, afkorte de frister, der er omhandlet i stk. 1 og 2.

Artikel 8

Protokol

1. Sekretærerne udarbejder i fællesskab et udkast til protokol for hvert møde, normalt senest 30 kalenderdage efter mødet. Udkastet til protokol skal bygge på formændenes sammendrag af de konklusioner, som det blandede udvalg er nået frem til.

2. Udkastet til protokol godkendes af begge parter senest 45 dage efter mødedatoen eller en anden dato, som aftales mellem parterne. Når der er opnået enighed om udkastet til protokol, undertegner formændene og sekretærerne to originaleksemplarer. Hver part modtager et originalt eksemplar.

Artikel 9

Afgørelser og henstillinger

1. Det blandede udvalg kan vedtage afgørelser eller henstillinger. De benævnes "afgørelse" eller "henstilling" efterfulgt af et løbenummer, datoen for vedtagelsen og en angivelse af afgørelsens eller henstillingens genstand. I hver afgørelse angives datoen for dens ikrafttræden.

2. Det blandede udvalg kan vedtage afgørelser eller henstillinger efter en skriftlig procedure. I sådanne tilfælde aftaler parterne en frist for procedurens varighed. Hvis ingen af parterne ved fristens udløb har rejst indvendinger mod den foreslåede afgørelse eller henstilling, erklærer formændene for det blandede udvalg afgørelsen eller henstillingen for vedtaget efter fælles overenskomst.

3. Afgørelser og henstillinger vedtaget af det blandede udvalg bekræftes ved to originaleksemplarer, som undertegnes af formændene for det blandede udvalg.

4. Hver part kan beslutte at offentliggøre det blandede udvalgs afgørelser og henstillinger i deres respektive officielle tidende.

Artikel 10

Korrespondance

1. Korrespondance stilet til det blandede udvalg sendes til sekretæren for den part, som afsenderen tilhører, og denne sekretær underretter efterfølgende den anden sekretær.

2. Sekretærerne sørger for, at korrespondance stilet til det blandede udvalg videresendes til formændene og om nødvendigt rundsendes i overensstemmelse med artikel 11.

3. Korrespondance fra formændene sendes af sekretærerne til parterne og rundsendes om nødvendigt som dokumenter som omhandlet i artikel 11.

4. Korrespondance til og fra formændene kan have enhver skriftlig form, herunder e-mail.

Artikel 11

Dokumenter

Hvis forhandlingerne i det blandede udvalg er baseret på dokumenter, nummereres disse og rundsendes af sekretærerne til deltagerne.

Artikel 12

Udgifter

1. Parterne afholder hver især de udgifter, de pådrager sig i forbindelse med deltagelse i det blandede udvalgs møder, såvel udgifter til personale, rejser og underhold som udgifter til postforsendelser og telekommunikation.

2. Udgifter i forbindelse med tilrettelæggelse af møder og reproduktion af dokumenter afholdes af den part, der er vært for mødet.

Artikel 13

Ændring af forretningsordenen

1. Parterne kan i overensstemmelse med artikel 9 aftale at ændre denne forretningsorden.

2. Det blandede udvalg kan beslutte at nedsætte underudvalg og arbejdsgrupper til at bistå det i varetagelsen af sine opgaver.

3. Det blandede udvalg kan beslutte at nedlægge et underudvalg eller en arbejdsgruppe, som det har nedsat, eller fastsætte eller ændre deres mandat.

4. Undervalgene og arbejdsgrupperne aflægger rapport til det blandede udvalg efter hvert af deres møder.

5. Arbejdsgrupperne har ingen beslutningskompetence, men kan fremsætte henstillinger til det blandede udvalg.

BILAG 2

Afgørelse nr. 2/2018 truffet af det blandede udvalg EU-Australien

af ...

om vedtagelse af underudvalgenes og arbejdsgruppernes mandat

DET BLANDEDE UDVALG EU-AUSTRALIEN HAR —

under henvisning til rammeaftalen mellem Den Europæiske Union og dens medlemsstater på den ene side og Australien på den anden side ("aftalen"), særlig artikel 56, og til artikel 13 i det blandede udvalgs forretningsorden, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) I henhold til artikel 13, stk. 2, i sin forretningsorden kan det blandede udvalg nedsætte underudvalg og arbejdsgrupper til at bistå det i udøvelsen af sine opgaver —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Mandatet for det blandede udvalgs underudvalg og arbejdsgrupper som fastsat i bilaget vedtages.

Artikel 2

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for vedtagelsen.

Undertegnet i …, den

På vegne af det blandede udvalg EU-Australien

Formændene

Bilag til afgørelse 2

Mandat

for underudvalg og arbejdsgrupper

Artikel 1

Underudvalgene og arbejdsgrupperne drøfter aftalens gennemførelse inden for deres ansvarsområder. De kan også drøfte emner eller specifikke projekter, som vedrører det pågældende område for det bilaterale samarbejde.

Artikel 2

Undervalgenes og arbejdsgruppernes arbejde er underlagt det blandede udvalgs myndighed. De aflægger rapport og sender deres protokoller og konklusioner til formændene for det blandede udvalg senest 30 kalenderdage efter hvert møde.

Artikel 3

1. Underudvalgene og arbejdsgrupperne sammensættes af repræsentanter for begge parter.

2. Underudvalgene og arbejdsgrupperne kan indbyde eksperter til deres møder og høre dem om specifikke punkter på dagsordenen.

Artikel 4

Formandskabet for underudvalgene og arbejdsgrupperne varetages i fællesskab af de to parter.

Artikel 5

En repræsentant for hver part fungerer i fællesskab som sekretærer for underudvalgene og arbejdsgrupperne.

Artikel 6

1. Underudvalgene og arbejdsgrupperne mødes efter behov på basis af en skriftlig anmodning fra en af parterne, og møderne afholdes på et sted og en dato, som aftales mellem parterne.

2. Når en part anmoder om et møde, besvarer den anden parts sekretær mødeindkaldelsen senest 15 arbejdsdage efter modtagelse af anmodningen. I særligt hastende tilfælde kan der efter aftale mellem parterne indkaldes til møde i underudvalgene og arbejdsgrupperne med kortere frist.

3. De to sekretærer indkalder i fællesskab til møde i underudvalgene og arbejdsgrupperne.

Artikel 7

1. Begge parter kan anmode formændene om at optage et punkt på mødedagsordenen. En sådan anmodning skal rettes til sekretærerne senest 15 arbejdsdage før mødet, og enhver støttedokumentation skal fremsendes senest 10 arbejdsdage før mødet.

2. Sekretærerne fremsender forslaget til dagsorden til parterne senest fem arbejdsdage før mødet. Parterne kan i særlige tilfælde aftale at tilføje punkter til dagsordenen med kort varsel.

Artikel 8

1. Sekretærerne udfærdiger i fællesskab et udkast til protokol for hvert møde.

2. Møderne er ikke offentlige, medmindre parterne bestemmer andet.